

RÉSOLUTIONS ET DÉCISIONS DU CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

REPRISE DE LA SECONDE SESSION ORDINAIRE DE 1980
New York, 7 novembre 1980

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

DOCUMENTS OFFICIELS, 1980

SUPPLÉMENT N° 1B



NATIONS UNIES

كيفية الحصول على منشورات الأمم المتحدة

يمكن الحصول على منشورات الأمم المتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع أنحاء العالم . استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب إلى : الأمم المتحدة ، قسم البيع في نيويورك أو في جنيف .

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу : Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.

RÉSOLUTIONS ET DÉCISIONS DU CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

REPRISE DE LA SECONDE SESSION ORDINAIRE DE 1980

New York, 7 novembre 1980

CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL

DOCUMENTS OFFICIELS, 1980

SUPPLÉMENT N° 1B



NATIONS UNIES

New York, 1980

NOTE

Les résolutions et décisions du Conseil économique et social sont identifiées comme suit :

Résolutions

Jusqu'en 1977 (c'est-à-dire jusques et y compris la reprise de la soixante-troisième session), les résolutions du Conseil étaient numérotées consécutivement et identifiées par un nombre en chiffres arabes suivi d'une mention entre parenthèses indiquant la session [par exemple : résolution 1733 (LIV), résolution 1915 (ORG-75), résolution 2046 (S-III), adoptées respectivement à la cinquante-quatrième session, à la session d'organisation pour 1975 et à la troisième session extraordinaire]. Lorsque plusieurs résolutions avaient été adoptées sous un même numéro, chacune d'elles était identifiée par une lettre majuscule [par exemple : résolution 1926 B (LVIII), résolutions 1954 A à D (LIX)]. La dernière résolution ainsi numérotée est la résolution 2130 (LXIII) du 14 décembre 1977.

Depuis 1978, dans le cadre du nouveau système adopté pour les cotes des documents du Conseil, les résolutions sont numérotées sur une base annuelle et identifiées par deux nombres en chiffres arabes séparés par une barre oblique, le premier nombre indiquant l'année et le second le numéro de la résolution dans la série annuelle (par exemple : résolution 1978/36).

Décisions

Jusqu'en 1973 (c'est-à-dire jusques et y compris la reprise de la cinquante-cinquième session), les décisions du Conseil n'étaient pas numérotées. De 1974 à 1977

(jusques et y compris la reprise de la soixante-troisième session), les décisions étaient numérotées consécutivement et identifiées par un nombre en chiffres arabes suivi d'une mention entre parenthèses indiquant la session [par exemple : décision 64 (ORG-75), décision 78 (LVIII), adoptées respectivement à la session d'organisation pour 1975 et à la cinquante-huitième session]. La dernière décision ainsi numérotée est la décision 293 (LXIII) du 2 décembre 1977.

Depuis 1978, dans le cadre du nouveau système adopté pour les cotes des documents du Conseil, les décisions sont numérotées sur une base annuelle et identifiées par deux nombres en chiffres arabes séparés par une barre oblique, le premier nombre indiquant l'année et le second le numéro de la décision dans la série annuelle (par exemple : décision 1978/41).

En 1980, les résolutions et décisions du Conseil sont publiées dans trois suppléments aux *Documents officiels du Conseil économique et social, 1980*, comme suit :

Supplément n° 1 (session d'organisation pour 1980 et première session ordinaire de 1980);

Supplément n° 1A (seconde session ordinaire de 1980);

Supplément n° 1B (reprise de la seconde session ordinaire de 1980).

*
* *

Les cotes des documents de l'Organisation des Nations Unies se composent de lettres majuscules et de chiffres. La mention d'une telle cote signifie qu'il s'agit d'un document de l'Organisation.

TABLE DES MATIÈRES

Pages

Points de l'ordre du jour de la seconde session ordinaire de 1980 examinés au cours de la reprise de la session	1
Décisions adoptées par le Conseil économique et social au cours de la reprise de sa seconde session ordinaire de 1980 [décisions 1980/188 à 1980/193]	3



**POINTS DE L'ORDRE DU JOUR DE LA SECONDE SESSION
ORDINAIRE DE 1980 EXAMINÉS AU COURS DE LA REPRISE
DE LA SESSION**

2. Adoption de l'ordre du jour et autres questions d'organisation.
23. Sixième Congrès des Nations Unies pour la prévention du crime et le traitement des délinquants.
24. Examen des tendances à long terme du développement économique.
25. Nomination de membres du Conseil mondial de l'alimentation.
26. Elections.

*
* *

Rapport porté à l'attention du Conseil :

Rapport du Comité administratif de coordination sur les dépenses des organismes des Nations Unies relatives aux programmes.



DÉCISIONS ADOPTÉES PAR LE CONSEIL ÉCONOMIQUE ET SOCIAL AU COURS DE LA REPRISE DE SA SECONDE SESSION ORDINAIRE DE 1980*

S O M M A I R E

<i>Número des décisions</i>	<i>Titre</i>	<i>Points de l'ordre du jour</i>	<i>Dates d'adoption</i>	<i>Pages</i>
1980/188	Calendrier des conférences et des réunions	2	7 novembre 1980	3
1980/189	Rapport du sixième Congrès des Nations Unies pour la prévention du crime et le traitement des délinquants	23	7 novembre 1980	3
1980/190	Examen des tendances à long terme du développement économique	24	7 novembre 1980	3
1980/191	Présentation de candidatures à l'élection de membres du Conseil mondial de l'alimentation	25	7 novembre 1980	3
1980/192	Election de membres du Comité des ressources naturelles, de la Commission des sociétés transnationales et du Groupe spécial de travail intergouvernemental d'experts des normes internationales de comptabilité et d'établissement des rapports	26	7 novembre 1980	4
1980/193	Rapport du Comité administratif de coordination sur les dépenses des organismes des Nations Unies relatives aux programmes		7 novembre 1980	4

1980/188. Calendrier des conférences et des réunions

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil a approuvé la proposition tendant à prolonger d'une semaine la douzième session du Groupe de travail intergouvernemental du code de conduite, qui doit se tenir au Siège de l'Organisation des Nations Unies du 5 au 23 janvier 1981.

1980/189. Rapport du sixième Congrès des Nations Unies pour la prévention du crime et le traitement des délinquants

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil a pris acte du rapport du sixième Congrès des Nations Unies pour la prévention du crime et le traitement des délinquants¹ et l'a transmis à l'Assemblée générale pour qu'elle l'examine lors de sa trente-cinquième session.

1980/190. Examen des tendances à long terme du développement économique

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil :

a) A pris acte du rapport du Secrétaire général sur la formulation d'une étude des perspectives socio-économiques d'ensemble du développement économique mondial², établi conformément à la résolution 34/57 de l'Assemblée générale, en date du 29 novembre 1979, et l'a transmis à l'Assemblée pour examen lors de sa trente-cinquième session;

b) A prié le Secrétaire général de tenir compte, lorsqu'il établirait le rapport à présenter à l'Assemblée générale lors de sa trente-sixième session, conformément aux dispositions de la résolution 34/57 de l'Assemblée, du document de travail sur les tendances à long terme du développement économique³, ainsi que des vues exprimées lors de la reprise de la seconde session ordinaire de 1980 du Conseil économique et social et à la trente-cinquième session de l'Assemblée générale.

1980/191. Présentation de candidatures à l'élection de membres du Conseil mondial de l'alimentation

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil a décidé de proposer la candidature des Etats suivants à l'élection par l'Assemblée générale, lors de sa trente-cinquième session, de membres du Conseil mondial de l'alimentation pour un mandat de trois ans :

a) *Etats d'Afrique* (trois sièges à pourvoir) : Egypte, Rwanda et Zaïre;

b) *Etats d'Asie* (trois sièges à pourvoir) : Indonésie, Japon et Pakistan;

c) *Etats d'Amérique latine* (deux sièges à pourvoir) : Argentine et Haïti;

d) *Etats socialistes d'Europe orientale* (un siège à pourvoir) : Hongrie;

e) *Etats d'Europe occidentale et autres Etats* (trois sièges à pourvoir) : France, Italie, Norvège et Pays-Bas.

* Le Conseil n'a pas adopté de résolutions au cours de la reprise de sa seconde session ordinaire de 1980.

¹ A/CONF.87/14 et Add.1.

² A/35/345.

³ E/1980/110, annexe.

1980/192. Election de membres du Comité des ressources naturelles, de la Commission des sociétés transnationales et du Groupe spécial de travail intergouvernemental d'experts des normes internationales de comptabilité et d'établissement des rapports

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil a décidé de reporter à sa session d'organisation pour 1981 l'élection aux sièges devenus vacants au sein des organes suivants :

a) *Comité des ressources naturelles*

- i) Un membre à choisir parmi les Etats d'Europe orientale et deux membres à choisir parmi les Etats d'Asie, pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1984;
- ii) Deux membres à choisir parmi les Etats d'Asie, pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1982;

b) *Commission des sociétés transnationales*

- i) Un membre à choisir parmi les Etats d'Asie, pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1982;

- ii) Deux membres à choisir parmi les Etats d'Asie, pour un mandat prenant effet à la date de l'élection et venant à expiration le 31 décembre 1983;

c) *Groupe spécial de travail intergouvernemental d'experts des normes internationales de comptabilité et d'établissement des rapports*

Un membre à choisir parmi les Etats d'Asie, un membre à choisir parmi les Etats d'Afrique et deux membres à choisir parmi les Etats d'Europe orientale.

1980/193. Rapport du Comité administratif de coordination sur les dépenses des organismes des Nations Unies relatives aux programmes

A sa 46^e séance plénière, le 7 novembre 1980, le Conseil a pris acte du rapport du Comité administratif de coordination sur les dépenses des organismes des Nations Unies relatives aux programmes⁴.

⁴ E/1980/81.